



Werte Inwahnners vun dat Hertogdom Launborg!

De Sommer liggt in 'ne Luft, wi künnt buten sitten, de Sünn geneten un villicht en godet plattdüütschet Book lesen. De en or anner Plattdüütschkrink maakt en lütte Sommerpaus, man dat gifft wedder plattdüütsche Gottesdeenste in de Wegekapell in Groß Grönau. Föhrt Se mal hen, dat is en Beleevnis. Ok in „Kultur-Sommer“ gifft dat plattdüütsche Veranstalten, dor künnt Se mal ganz wat anners höörn un ok sehn.

Allns Gode wünscht Se in'n Naam vun dat „Forum“ Se Ehr Ingrid Bindzus

Kreisbeopdraagte vun dat Plattdüütschforum Krink Hertogdom Launborg, Launborg, Mai 2026

Junimaand 2026

03.06. Ratzeburg, Ameos-Seniorenwohnsitz, Raum Sleswig-Holsteen, De Plattsacker, 15.00 Uhr

02.06. Wentorf, Haspa, Hamburger Landstr. 36, Uli Gröhn un Peter Paulsen vertellt op Platt mit Musik, 19.30 Uhr

07.06. Groß Grönau, Wegekapelle, Hauptstr. 70f, Plattdt. Andacht Udo Burchardt, Prädikant, 9.30 Uhr

10.06. Grove, Alte Schule, Plattsacker-Runn mit Christan Brüggmann, 16.00Uhr

14.06. Groß Grönau, Wegekapelle, Hauptstr. 70f, Plattdt. Andacht Dörte Eitel, Diakoniepastorin, 9.30 Uhr

17.06. Schwarzenbek, Schröders Hotel, Compestr., Snackrunn mit Sabine Meyer, 16.00 Uhr

17.06. Wangelau, Feuerwehrhaus, Snacken un Wust grillen mit Evelyn Flindt, 19.00 Uhr

20.06. Hamburg, Mittsommerlesen, Quickborn - Vereinigung, Jedeen kann mitlesen or tolustern, Peterstr. 28, 19.00 Uhr

21.06. Groß Grönau, Wegekapelle, Hauptstr. 70f, Plattdt. Andacht Byrthe-Verena Kröncke-Schultz, Pastorin, 9.30 Uhr

21.06. Mölln, Stadt op Platt mit Inge Pusback, Touri-Büro, 14.30 Uhr

24.06. Anker, Brandschatz Café am See, Hauptstr. 5, „Wundertüte“, Lesen plattdt. Texte, 19.00-21.00 Uhr

24.06. Mölln, Seestraße 47, Plattsacker mit Inge Pusback, 19.30 Uhr

25.06. Geesthacht, Oberstadttreff, Dialogweg 1, Plattdüütsche Snackrunn mit Christl Twenhöfel, 18.00 Uhr

27.06. Geesthacht, Theaterworkshop, Bergedorfer Str. 28, 11.00-15.00 Uhr, anmelden bei m.koop@stiftung-herzogtum.de, kostenlos

28.06. Groß Grönau, Wegekapelle, Hauptstr. 70f, Plattdt. Andacht Arne Lentföhr, Lyriker, 9.30 Uhr

Dat du mien Leevsten büst

Dat du mien Leevsten büst, hett se seggt. Dat du wull weest, hett se seggt.

Wat heff ik mi freit. Ik heff ehr tüşchert. Kunn de Hannen nich mehr vun ehr laten. Wull ehr för jümmer in de Arms holen.

Kumm bi de Nacht, hett se lockt.

Wat heff ik dor al op luert. Heff dat Bild vun ehr Huus vör de Ogen hatt, vör dat ik al faken in't Düstern stahn heff. Dat Finster, de Döör, ehr Kamer. Ik heff mi dat vörstellt, wo dat dor utsüht, wo dat rüken deit. Wat weer ik selig.

En Droom schull wohr warrn.

Segg, wo du heest, hett se seggt.

Aver – dat weet se doch! Woso schall ik seggen wo ik heet? Se kennt mi doch, kennt mien' Namen.

Se hett noch mehr seggt. Ik heff dat man kuum höört. Vun ehr Öllern, de Döör hett se snackt. Ik heff nich tohöört. Weer heel un deel verbiestert. An't gruveln.

Künn dor ok een annern kamen? Ik bün doch ehr Leevsten! Hett se doch seggt! Oder seggt se dat ok to anners een? Seggt se dat to elkeen?

Wat schall ik doon? Ik heff ehr doch leev.

Man seker? Seker, dat dat, wat se seggt, ok dat meent, wat ik denken do? Ne, seker bün ik nu nich mehr.

Christl Twenhöfel

Julimaand 2026

01.07. Ratzeburg, Ameos-Seniorenwohnsitz, Raum Sleswig-Holsteen, De Plattsacker, 15.00h

01.07. Kasseburg, Dorfgemeinschaftshaus, 16.00Uhr, Plattsacker-Runn mit Christan Brüggmann

05.07. Mölln, Heilig-Geist-Kirche, Gottesdienst op Platt, 10.00 Uhr

05.07. Groß Grönau, Wegekapelle, Hauptstr. 70f, Plattdt. Andacht Robert Pfeifer, Marienpastor zu Lübeck, 9.30 Uhr

05.07. Mölln, Stadthauptmannshof, „Spaas mit Marionetten“, 15.00 Uhr

12.07. Groß Grönau, Wegekapelle, Hauptstr. 70f, Plattdt. Andacht Andreas Weiß, Probst i.R., 9.30 Uhr

15.07. Schwarzenbek, Schröders Hotel, Compestr., Snackrunn mit Sabine Meyer, 16.00 Uhr

19.07. Groß Grönau, Wegekapelle, Hauptstr. 70f, Plattdt. Andacht Christian Kiesbye, Pastor i.R., 9.30 Uhr

19.07. Mölln, Stadt op Platt mit Inge Pusback, Touri-Büro, 14.30 Uhr

22.07. Mölln, Seestraße 47, Plattsacker mit Inge Pusback, 19.30 Uhr

23.07. Geesthacht, Oberstadttreff, Dialogweg 1, 18.00 Uhr, Plattdüütsche Snackrunn mit Christl Twenhöfel

26.07. Groß Grönau, Wegekapelle, Hauptstr. 70f, Plattdt. Andacht Byrthe-Verena Kröncke-Schultz, Pastorin, 9.30 Uhr

De Sommertiet

(En Kolumne mit Musik)

... is en scheune un warme Tiet. So wüllt wi dat giern hebben.

- Man düsse Daag, Maande un Johnr sünd nich för all Minschen so:

Krisen, Krieg, Kriegsverbreken. Ukraine, Iran sünd blots Bispelen. Leege Bispelen.

Ünnerdrücken - dat löppt al siet mehr as dusend Johnr. Pharaonen hebbt dor ehrn "Spaas" an hatt; nu un aktuell meent Putin un so ok Trump, se kunnen Wahnsinn leven as de Surfers op de Bülgen (Wellen) vör Hawaii. Ik glööv, dat se ok wohrhaftig wahnsinnig sünd.

In South Carolina, USA, speelt de Oper "Porgy and Bess" vun Gershwin. Dat geiht üm dat Leven in dat Ümfeld vun de swatten Minschen, de dor ok ünnerdrückt worrn sünd. 1935 hebbt se de Oper to'n iersten Mal opföhrt.

In Düütschland ierstmal nich. Dor hebbt de Nazis düsse Oort vun Kunst glieks verboden. Zack!

De bekannteste Arie ut de Oper is dat Wegenleed "Summertime". - Un de kannst ok so verstahn: Ünnerdrücken un Krieg warrt DAT nie nich tweimaken:

De Leev vun Mudder un Vadder to ehr Kind.

(Nach Gershwin: "Summertime" (Platt vun Uli Gröhn))

Ulrich Gröhn

[QR-Code: Scan man mal düssen Code, denn kannst de Musik dorto hören!]



Augustmaand 2026

02.08. Groß Grönau, Wegekapelle, Hauptstr. 70f, Plattdt. Andacht Christian Kiesbye, Pastor i.R., 9.30 Uhr

05.08. Ratzeburg, De Plattsnacker, Ameos-Seniorenwohnsitz, Ruum Sleswig-Holsteen, 15.00 Uhr

09.08. Groß Grönau, Wegekapelle, Hauptstr. 70f, Plattdt. Andacht Hannelore Verwiebe, Predigerin, 9.30 Uhr

16.08. Groß Grönau, Wegekapelle, Hauptstr. 70f, Plattdt. Andacht Byrthe-Verena Kröncke-Schultz, Pastorin, 9.30 Uhr

16.08. Mölln, Stadt op Platt mit Inge Pusback, Touri-Büro, 14.30 Uhr

19.08. Schwarzenbek, Schröders Hotel, Compestr., Snackrunn mit Sabine Meyer, 16.00-18.00 Uhr

23.08. Groß Grönau, Wegekapelle, Hauptstr. 70f, Plattdt. Andacht Niklas Brose, Student u. Katharina Schneider, Bildungsreferentin Fachstelle jung+evangelisch., 9.30 Uhr

26.08. Mölln, Polleyn-Platz 9, 19.30 Uhr, Plattsnacker mit Inge Pusback

27.08. Geesthacht, Oberstadttreff, Dialogweg 1, 18.00 Uhr, Sommerfier, Plattdüütsche Snackrunn mit Christl Twenhöfel

30.08. Groß Grönau, Wegekapelle, Hauptstr. 70f, Plattdt. Andacht Byrthe-Verena Kröncke-Schultz, Pastorin, 9.30 Uhr

Plattdeutschbeauftragte der Ämter und Städte des Kreises Herzogtum Lauenburg

Geesthacht: Christl Twenhöfel, 04152-71818

Lauenburg: Birgit Küstner, 04153-52599, Ingrid Grimm, 038847-59240

Mölln: Inge Pusback, 04542-88579

Ratzeburg: Annegret Fenske, 04541-5318

Schwarzenbek: Sabine Meyer, 0151-10722780

Büchen: Dirk Uhde, 04155-816203

Wentorf: Uli Gröhn, 0407208571,

Berkenthin: Anja Dührkopp, 04544/8001-0 Ralf Möller-Garrandt, 04501-822702

Breitenfelde:

Arnold Bruhn, 04542-5527

Lauenburgische Seen:

Elke Feddersen, 04546-206

Ingrid Schulze, 04541-840327,

Hohe Elbgeest: Ingrid Stenske-Wiechmann, 040-7204218

Lüttau: Evelyn Flindt, 04153-51181

Nusse/Sandesneben:

Lore Kruse, 04536-808892,

Heike Petersen, 04536-747

Schwarzenbek-Land:

Christian Brüggmann, 04151-2613,

Beauftragte des Kreises Herzogtum

Lauenburg zur Förderung der

niederdeutschen Sprache:

Ingrid Bindzus, 04153-52657

Ingrid.Bindzus@t-online.de

Beauftragte für „Plattdüütsch in de Kark“:

Pastorin Byrthe-Verena Kröncke-Schultz, 0176-19790215, bkroencke-schultz@kirche-LL.de

Zentrum für Niederdeutsch Mölln: Marie

Sophie Koop, m.koop@stiftung-herzogtum.de

Plattdüütsch

Sommer 2026

Sünnschien warmt
Lünken larmt
Heven blau
Wind man lau
Wischen gröön
Hunn'blomen blöhn
Wiet un siet
Sommertiet

(Christl Twenhöfel)



rutgeven vun't

**„Plattdüütsch-Forum
Kreis Herzogtum Lauenburg“**

Flyer 2/2026